

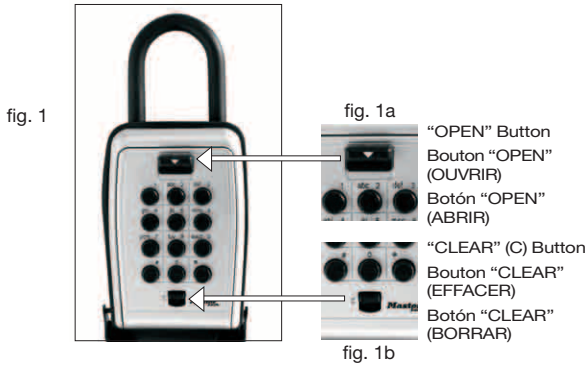


5422D

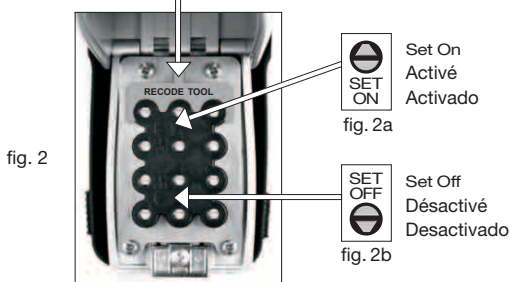
Portable Push Button Lock box

Coffre de rangement pour clés portatif à bouton-poussoir

Caja de seguridad portátil para llaves con botón de contacto



Recode Tool
 Outil de reprogrammation
 Herramienta de recodificación



Operating Instructions:

To open lock box first time use (fig. 1):

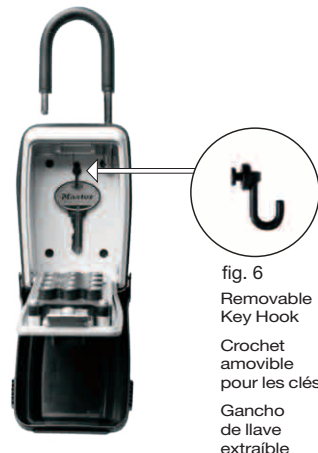
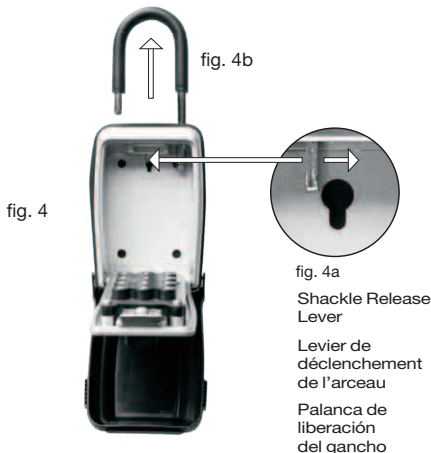
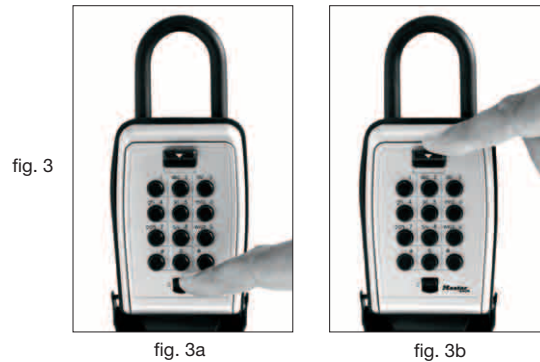
1. Press down "CLEAR" (C) button (fig. 1b).
2. Press down "OPEN" button (fig. 1a).
3. Guide compartment door down to fully open.

To set a new combination (fig. 2):

1. Open lock box and locate the yellow Recode Tool.
2. With compartment door open, locate the 12 yellow plastic slotted buttons behind the door (numbered from 0 to 9 and symbols # and *). All arrows on buttons should be set to the "SET OFF" position (fig. 2b).
3. Using the yellow Recode Tool or a small flathead screwdriver, **PUSH** and **TURN** the desired number/symbol buttons 180° (1/2 turn) (fig. 2c) to the "SET ON" position (fig. 2a).

IMPORTANT:

- * COMBINATION CAN BE 1-12 CHARACTERS LONG BUT CANNOT USE THE SAME CHARACTER MORE THAN ONCE.
- ** BUTTON IS PROPERLY SET WHEN IT POPS UP. IT SHOULD NOT REMAIN PUSHED IN.



4. The lock is now set to your new combination.
5. Save your combination in a safe place such as masterlockvault.com or record it below.

To close and lock box (fig. 3):

1. Press down "CLEAR" (C) button (fig. 3a).
2. Enter the combination.
3. Press down and hold "OPEN" button (fig. 3b).
4. Close compartment door.

To open lock box with set combination (fig. 3):

1. Press down "CLEAR" (C) button (fig. 3a).
2. Enter the combination.
3. Press down "OPEN" button (fig. 3b).
4. Guide compartment door down to fully open.

To hang (fig. 4):

1. Open the lock box (see above instructions).
2. Push the shackle release lever to the right (fig. 4a) and pull up on the shackle (fig. 4b).
3. Place shackle around door knob or other object and close shackle until it clicks.
4. Close the compartment door.

Notes:

1. Always keep weather cover closed to withstand extreme weather (fig. 5).
2. Use ANTI-JAM hook to hang keys and prevent loose keys from jamming the door closed (fig. 6).

Mode d'emploi :

Pour ouvrir le coffret de verrouillage pour la première utilisation (fig. 1) :

1. Enfoncez le bouton « **CLEAR** » (C) (fig. 1b).
2. Enfoncez le bouton « **OPEN** » (fig. 1a).
3. Guidez la porte du compartiment vers le bas pour ouvrir complètement.

Pour régler une nouvelle combinaison (fig. 2) :

1. Ouvrez le boîtier de verrouillage et trouvez l'outil de reprogrammation jaune.
2. Avec la porte du compartiment ouverte, trouvez les 12 boutons fendus de plastique jaune derrière la porte (numérotés de 0 à 9 et avec les symboles # et *). Toutes les flèches sur les boutons doivent être réglés à la position « **SET OFF** » (fig. 2b).
3. Utilisez l'outil de reprogrammation jaune ou une petite tournevis à tête plate, **POUSSEZ** et **TOURNEZ** les boutons de chiffre/symbole de 180° (1/2 tour) (fig. 2c) à la position « **SET ON** » (fig. 2a).

IMPORTANT :

* **LA COMBINAISON PEUT ÊTRE DE 1 À 12 CARACTÈRES DE LONG, MAIS NE PEUT PAS UTILISER LE MÊME CARACTÈRE PLUS D'UNE FOIS.**

** **LE BOUTON EST RÉGLÉ CORRECTEMENT LORSQU'IL RESSORT. IL NE DOIT PAS RESTER ENFONCÉ.**

4. Le verrou est maintenant réglé à votre nouvelle combinaison.
5. Conservez votre combinaison dans un endroit sécuritaire comme masterlockvault.com ou inscrivez-le plus bas.

Pour fermer et verrouiller le coffret (fig. 3) :

1. Enfoncez le bouton « **CLEAR** » (C) (fig. 3a).
2. Entrez la combinaison.
3. Enfoncez et gardez enfoncé le bouton « **OPEN** » (fig. 3b).
4. Fermez la porte du compartiment.

Pour ouvrir le coffret de verrouillage avec la combinaison réglée (fig. 3) :

1. Enfoncez le bouton « **CLEAR** » (C) (fig. 3a).
2. Entrez la combinaison.
3. Enfoncez le bouton « **OPEN** » (fig. 3b).
4. Guidez la porte du compartiment vers le bas pour ouvrir complètement.

Pour suspendre (fig. 4) :

1. Ouvrez la porte du compartiment (voir les instructions plus haut).
2. Poussez le levier de déclenchement de l'arceau vers la droite (fig. 4a) et relevez l'arceau (fig. 4b).
3. Placez l'arceau autour de la poignée de porte ou tout autre objet et fermez l'arceau jusqu'à ce que vous entendiez le déclic.
4. Fermez la porte du compartiment.

Notes :

1. Gardez toujours le couvercle contre les intempéries fermé pour résister aux conditions extrêmes (fig. 5).
2. Utilisez un crochet ANTI-BLOCAGE pour suspendre les clés et empêcher les clés libres de bloquer la porte fermée (fig. 6).

Instructions de uso:

Para abrir la caja de seguridad durante su primera uso (fig. 1):

1. Presione el botón «**CLEAR (borrar)**» (C) (fig. 1b).
2. Presione el botón «**OPEN (abrir)**» (fig. 1a).
3. Baje la puerta del compartimento para abrirla completamente.

Para establecer una nueva combinación (fig. 2):

1. Abra la caja de seguridad y busque la Herramienta de Recodificación amarilla.
2. Con la puerta del compartimento abierta, localize los 12 botones ranurados de plástico de color amarillo que se encuentran detrás de la pared (enumerados del 0 al 9 y con símbolos # y *). Todas las flechas en los botones deben configurarse en la posición «**SET OFF (apagado)**» (fig. 2b).
3. Utilizando la Herramienta de Recodificación amarilla o un pequeño desarmador de cabeza plana, **PRESIONE** y **GIRE** los botones con números/símbolos deseados en un ángulo de 180° (vuelta 1/2) (fig. 2c) hacia la posición «**SET ON (encendido)**» (fig. 2a).

IMPORTANTE:

* **LA COMBINACIÓN PUEDE SER DE 1 A 12 CARACTERES DE LARGO PERO NO PUEDE UTILIZAR EL MISMO CARÁCTER MÁS DE UNA VEZ.**

** **EL BOTÓN ES CONFIGURADO DE FORMA APROPIADA CUANDO APARECE. NO DEBE MANTENERSE PRESIONADO.**

4. Su candado ahora tiene una nueva combinación.
5. Guarde su combinación en un lugar seguro como masterlockvault.com o grábela abajo.

Para cerrar y bloquear la caja de seguridad (fig. 3):

1. Presione el botón «**CLEAR (borrar)**» (C) (fig. 3a).
2. Ingrese la combinación.
3. Presione y mantenga presionado el botón «**OPEN (abrir)**» (fig. 3b).
4. Cierre la puerta del compartimento.

Para abrir la caja de seguridad con combinación establecida (fig 3):

1. Presione el botón «**CLEAR (borrar)**» (C) (fig. 3a).
2. Ingrese la combinación.
3. Presione el botón «**OPEN (abrir)**» (fig. 3b).
4. Baje la puerta del compartimento para abrirla completamente.

Para colgar (fig. 4):

1. Abra la puerta del compartimento (vea las instrucciones anteriores).
2. Presione la palanca de liberación del gancho hacia la derecha (fig. 4a) y levante el gancho (fig. 4b).
3. Coloque el gancho alrededor de la manija de la puerta u otro objeto y cierre el gancho hasta que esté seguro.
4. Cierre la puerta del compartimento.

Notas:

1. Siempre mantenga cerrada la cubierta protectora contra el clima para soportar climas extremos (fig. 5).
2. Utilice un gancho ANTIATASCOS para colgar las llaves y evitar que llaves sueltas se atasquen en la puerta cerrada. (fig. 6).